



Imperial Energy

Общество с ограниченной ответственностью
«Норд Империял»

Кирова пр., 51а, стр. 15, г.Томск, 634041

Тел.: (3822) 55-68-68, факс: (3822) 56-14-74

e-mail: office@imperialenergy.ru; http://www.imperialenergy.com

ОКПО 73738311ИНН 7017103818

«19» 09 2024г. № 1034

Руководителю организации / Attn.: Head of the Company

ООО «Норд Империял» приглашает Вас принять участие в тендере № 40-2024 «Ремонтно-восстановительные работы по восстановлению нормативной глубины залегания подводного перехода нефтепровода «Киев-Еганское НМ – ПСП Завьялово» на пересечении с р. Обь», который состоится в два этапа с подачей предложений в запечатанных конвертах.

Вся информация о тендере доступна для просмотра на веб-сайте Компании по адресу:

<https://www.imperialenergy.ru/ru/contractingwithus/tendersnew/full/>

Также с информацией о тендере Вы можете ознакомиться по следующему адресу:

<http://rostender.info/>

Последний срок предоставления тендерных предложений: до 18.00 (томское время) 30 сентября 2024 года.

Дата завершения приема вопросов по тендеру: до 18.00 (томское время) 29 сентября 2024 года.

Последняя дата приема тендерных предложений: до 18.00 (томское время) 29.09.2024 (предложения, запечатанные в конверты, должны быть доставлены по адресу: г. Томск, Кирова пр., 51а, стр. 15, 5-ий этаж). Обращаем Ваше внимание, что тендерные предложения необходимо направлять надежным и безопасным способом, чтобы гарантировано доставить их в указанный выше срок. Предложения, полученные после 18:00 (томское время) 29.09.2024, приниматься к рассмотрению не будут.

Дата вскрытия конвертов № 2 (общая часть): 10.00 01.10.2024, состоится по адресу: г. Томск, Кирова пр., 51а, стр. 15, в конференц-зале на 6-ом этаже.

Дата вскрытия конвертов № 1 (ценовое предложение) будет определена после проведения оценки на соответствие полученных предложений техническому заданию и критериям оценки, являющимся частью данного тендера. Претенденты, успешно прошедший данный этап, будут иметь возможность принять участие во вскрытии конвертов №1 (ценовое предложение).

Прошу предоставить только на имя указанного контактного лица (тендерная документация не может быть передана другому лицу):

634041 г. Томск, пр. Кирова, 51а, стр. 15.

Главному специалисту договорного отдела Пичкур Наталье Петровне,

Телефон (3822) 55-68-68, дополнительный 1185

LLC Nord Imperial invites you to participate in tender № 40-2024 «Restoration of proper burial depth of the underwater crossing of oil pipeline "Kiev-Eganskoye field - CTF Zavyalovo" under the river Ob», which will take place in two stages with submission of bids in sealed envelopes.

All tender related information is available for viewing at the Company's website at the following address:

<https://www.imperialenergy.ru/ru/contractingwithus/tendersnew/full/>

You may also acquaint yourself with the tender related information at the address:

<http://rostender.info/>

The deadline for submission of bids is 18-00 hrs (Tomsk time) September 30, 2024.

The deadline for raising the tender related questions is 18-00 hrs (Tomsk time) September 29, 2024.

The deadline for acceptance of bids is 18-00 hrs (Tomsk time) September 30, 2024 (bids, sealed in envelopes, shall be delivered to the address: 51a Kirova pr., bldg. 15, 5rd floor, Tomsk). Please be informed that the tender bids shall be sent using reliable and safe means to ensure their delivery by the abovementioned deadline. The bids received after 18-00 hrs (Tomsk time), September 30, 2024 will not be considered.

Date of opening of envelopes No. 2 (general part): 10.00 hrs, October 01, 2024. Opening of envelopes will take place in 6th floor conference room at 51a Kirova pr., bldg. 15, Tomsk.

The date of opening of envelopes No. 1 (a price bid) will be determined after evaluation of the received bids for compliance to the technical assignment and evaluation criteria making the part of this tender. The bidders that successfully pass this stage will be allowed to participate in opening of envelopes No. 1 (a price bid).

Please submit the package of the below mentioned documents to the following contact person only (tender related documents may not be transferred to another person):

51a Kirova pr., bldg. 15, Tomsk, 634041

Attn: Natalia Petrovna Pichkur, chief specialist of

Исп: Пичкур Н.П. (3822)55-68-68 доп .1185 Natalia.Pichkur@imperialenergy.ru

e-mail: Natalia.Pichkur@imperialenergy.ru

до 18-00 часов (томское время) 30 сентября 2024 г. пакет нижеуказанных документов (все документы должны быть прошиты, пронумерованы и заверены подписью руководителя и печатью предприятия) в отдельно запечатанном конверте №2 (общая часть):

- учредительные, финансовые и иные документы с приложением описи (Приложение №2). Предоставление данных документов не обязательно, в случае, прохождения процедуры регистрации на сайте Компании www.imperialenergy.ru/ru/contractingwithus/registration/ и размещения там их сканированных копий;
- карточка предприятия (с указанием контактного лица по тендеру) (Приложение №3);
- перечень клиентов/проектов (Приложение №4), выполненных за последние 3 года по данному направлению (с Ф.И.О. и телефонами контактных лиц) с приложением отзывов (при наличии);
- согласие о заключении типового договора (согласно Приложению №5);
- перечень планируемых субподрядных организаций для выполнения работ по данному тендеру (согласно Приложению №6);
- подписанное типовое соглашение о взаимодействии в области промышленной и противопожарной безопасности, охраны труда, охраны окружающей среды и о правилах проживания в вахтовых посёлках заказчика (согласно Приложению №7);
- свидетельства/лицензии/сертификаты на все виды деятельности, подлежащие освидетельствованию/лицензированию/сертификации;
- Информация о квалификации и опыте кадрового состава, привлекаемого к выполнению работ по данному тендеру;
- Справка о наличии необходимого оборудования, спецтехники (аренда/ собственность/ лизинг) и программного обеспечения.

Коммерческое предложение и пакет документов должны быть запечатаны в двух отдельных конвертах (конверт №1, конверт №2). На каждом из двух запечатанных конвертов должна быть указана следующая информация:

- номер тендера: № 40-2024;
 - дата окончания приема: 18:00 часов (томское время) «30» сентября 2024 г.;
 - наименование участника тендера;
 - куда: 634041 г. Томск, пр. Кирова, 51а, стр. 15;
- кому: Главному специалисту договорного отдела Пичкур Наталье Петровне,
тел.(3822) 55-68-68, доп. 1185;
- тип конверта: конверт №1 Ценовое предложение / конверт №2 Общая часть.

Ценовое предложение (а также любые стоимостные характеристики предложения) предоставляется только в запечатанном конверте №1. Предоставление ценового предложения в незапечатанном виде или по электронной почте влечет за собой снятие с тендера.

the Procurement and Supply Department,
tel.(3822) 55-68-68, ext. 1185.

e-mail: Natalia.Pichkur@imperialenergy.ru
by 18-00 hrs (Tomsk time), September 30, 2024 (all documents shall be bound, numbered and certified by a director's signature and company's seal) in a separate sealed envelope No. 2 (general part):

- foundation documents, financial documents and other documents with the list of documents (Attachment No. 2). The said documents are not compulsory in case your company undergoes registration at our website www.imperialenergy.ru/ru/contractingwithus/registration/ and places the scanned copies of the said documents via the website;
- company's card (indicating a contact person for this tender) (Attachment No. 3);
- list of clients/projects (Attachment No. 4), completed within the last 3 years in the same sphere (with full names and telephones of contact persons) and relevant feedback (if any);
- agreement to sign a standard contract (as per Attachment No. 5);
- list of subcontracting companies, which are planned to be engaged for the tender related jobs (as per Attachment No.6);
- signed standard agreement on cooperation in HSE and fire safety and rules of accommodation in Client's accommodation camps (as per Attachment No.7);
- certificates/licenses for all types of activities that require examination/certification/licensing;
- information confirming qualification and experience of the staff being engaged for the tender related jobs;
- certificate confirming availability of the required equipment and software.

A commercial offer and package of documents shall be sealed in two separate envelopes (envelope No. 1, envelope No. 2). The following information shall be specified on each sealed envelope:

- Tender No.: 40-2024;
- deadline for submission: 18:00 hrs (Tomsk time) September 30, 2024;
- name of the bidder;
- address: 51a Kirova pr., bldg. 15, Tomsk, 634041;

Attn: Natalia Petrovna Pichkur, chief specialist of the Procurement and Supply Department,
tel.(3822) 55-68-68, ext. 1185.

- envelope type: envelope No. 1 - Price bid/envelope No. 2 - General part.

A price bid (as well as other cost parameters of a bid) shall be provided strictly in sealed envelope No. 1. Submission of a price bid in an unsealed envelope or by e-mail shall result into bidder's removal from the tender.

Особые требования нашей компании:

1. Для участия в тендере Компания-участник должна зарегистрироваться на сайте <http://www.imperialenergy.com/ru/contractingwithus/registration/> и пройти предквалификационный отбор.

2. Заказчик вправе не принимать к рассмотрению любое из полученных коммерческих предложений, в случае его несоответствия требованиям тендерной документации, а также отменить тендер на любой его стадии, в том числе и после выбора победителя.

3. Компания - победитель подписывает типовый договор компании - Заказчика.

4. Компания - победитель приступает к работе в сроки, оговоренные на тендере.

5. Письмо Заказчика с подтверждением победы претендента на тендере, является гарантией исполнения Заказчиком своих обязательств.

6. В случае срыва сроков начала работ, компания оставляет за собой право заключить договор с другим участником тендера.

7. Условия оплаты: 100% в течение 45 календарных дней по факту подписания акта выполненных работ.

8. Заказчик оставляет за собой право увеличивать или уменьшать объем работ/услуг/закупок всего тендера или отдельных его позиций не более чем на 20%.

В случае Вашей заинтересованности в участии в данном тендере либо отказа от участия, просим Вас письменно сообщить об этом указанному выше контактному лицу.

Начальник департамента по материально-техническому обеспечению и договорной работе,

Д.С. Конев

Our Company's special requirements:

1. For participation in the tender, the bidding company shall register at the web site: <http://www.imperialenergy.com/ru/contractingwithus/registration/> and go through the pre-qualification procedure.

2. The Customer may rule out any of the submitted price bids, in case it does not comply with the requirements stipulated in the tender documentation, as well as cancel the tender at any stage, including the same after awarding of the tender.

3. A winner-company shall sign the Client's standard contract.

4. A winner-company shall proceed to work within the time period specified in the tender.

5. The Client's letter with confirmation of the tender awarding to the bidder is the Client's guarantee of execution of the Client's obligations.

6. In case of failure to meet the work commencement schedule, the Client reserves its right to enter into the contract with another bidder.

7. Terms of payment: 100% within 45 calendar days after signing the act confirming work completion.

8. The Client reserves right to increase or reduce scope of work/ services/ purchase as per the tender or its individual items by not more than 20%.

Please notify the above contact person in writing, should you wish to bid or refuse from participation in this Tender.

Head of Procurement and Contracts Division,

D.S. Konev

